No. 98. Ao. 1849.
Dingsdag, 14 Augustus.



SURINAAMSCHE COURANT EN GOUVERNEMENTS ADVERTENTIE BLAD.

Gouvernements-Secretarie.

PARAMARIBO, *den* 10 *Augustus* 1849.

(15059) Alzoo S. DE LA PARRA, mede Eigenaar en Administrateur der Plantaadje *Concordia*, zich bij rekest tot het Gouvernement heeft gewend, met verzoek, om de Slavin *Elisabeth* en hare dochter *Geertruida*, van den naam van dat Effect af- op dien van M. S. F. WIJNGAARD, voor den vrijdom, over te doen schrijven.

Zoo worden degenen, die vermeenen mogten redenen van bezwaar daartegen te hebben in de gelegenheid gesteld, om binnen den tijd van *veertien* dagen, na de dagteekening dezer, van hun vermeend regt of pretentie aanteekening ter Gouvernements-Secretarie te doen.

De Gouvernements-Secretaris,
J. Æ. LISMAN.

Gouvernements-Secretarie.

PARAMARIBO, *den* 13 *Augustus* 1849.

ADRIANUS VOORDEWIND heeft op heden aanteekening gedaan van zijn voorgenomen vertrek uit deze Kolonie.

De Gouvernements-Secretaris,
J. Æ. LISMAN.

BURGERLIJKE STAND.

PARAMARIBO, *den* 10 *Augustus* 1849.

Heden zijn in ONDERTROUW opgenomen:

JACOB FRANÇOIS SAILE VANIER, Weduwenaar van JACOBA ELISABETH POMMERESSCHEN, en MAGDALENA JUDITH LOBATO, Weduwe van JACOB GOMPERTS.

En

ADRIAAN ARNOLDUS RENS

en

SARA MARIA LOBATO.

De Adjunct Ambtenaar van den Burgerlijken Stand,
P. FAERBER.

Administratie van Financien.

Ter kennis van het algemeen wordt gebragt, dat voor eene *Tiende* som van *f* 10,000,00 waarvoor volgens Ministeriëcle aanschrijving d.d. 4 Julij 1848 La. B. No. 14 | 121 *Wissels* op het Ministerie van Kolonien zijn afgegeven op rekening van *het Fonds tot verzilvering van schatkist-billetten*, buiten omloop zijn gesteld en gebiffeerd *Honderd Schatkist-billetten* van *f* 100,00 voorzien met de navolgende nummers, als:

No. 6,944	7.279	7,799	9,105	9,585	10,142	10,653	11,006	11,202	11,6?8
8	331	879	43	604	256	71	10	73	790
84	4	85	61	28	393	740	4	93	838
7017	66	903	279	30	9	79	29	326	40
44	414	31	88	91	480	877	30	59	907
101	8	67	348	8	555	905	53	86	82
45	819	80	96	972	77	52	71	96	12,009
9	80	8,008	422	80	80	6	133	428	95
73	751	69	75	10,084	623	75	80	844	312
276	89	9,028	518	117	52	8	9	685	80

Paramaribo, den 10 *Augustus* 1849.

De Administrateur van Financien,
CH. LEERS.

Transporten.

(13583) Den 1n. Augustus. M. A. KEIJSER, Vendumeester, aan P. DE MARCHI [nu Boedel] van het Erf en de daaropstaande Gebouwen aan de Voorstad *Zeelandia*, aan de zoogenaamde *Nepveu's Gracht*, 1e. B. W. No. 97 O. W. La. A No. 55*a*.

Idem. Exploicteur, aan de minderjarigen H. K. en W. P. KENSWIL, van ½ in het Huis en Erf aan de *Wageweg Straat*, N. W. La. B. No. 161, O. W. La. D. No. 107*c*.

Den 10n. Dezelve. aan W. T. ABENDANON nom. ux., van den buitengrond *Wolfenbuttel*, aan de *Sommelsdijksche Kreek*, 2e. B. W. No. 49, O. W. La. D. No. 47.

Idem. Dezelve, aan THS. GRAY, van ½ in de Plantaadje *Novar*, in het Opper-district *Nickerie*.

Paramaribo, den 10 *Augustus* 1849.

De Griffier van het Geregtshof,
A. VAN MEERTEN.

(15044) Aan het Departement der *Onbeheerde Boedels* zijn gedevolveerd, de onderstaande Boedels, als:

Van FERDINAND BITTER, (overleden den 25 Mei 1849) den 3 Aug. 1849;
» JACOB van EGMOND, (overleden den 9 Mei 1849) den 3 Aug. 1849,
» ANNA JOHANNA CLAASSEN; den 1 Augustus 1849, en FREDRIK PAUL PENARD, den 9 dito;

En worden mitsdien alle Crediteuren en Debiteuren derzelver opgeroepen, om, aan het Departement voormeld, van hunne pretentien aanteekening te doen, en hunne verschuldigden aan te zuiveren, op pœne van verstoken te zijn van alle regt en actie tegen de voormelde Boedels.

Paramaribo, den 13 *Augustus* 1849.

De fungerende Curators,
J. O. N. ENGELBRECHT.
CHs. LIONARONS.

Eerste Advertentie.

Over *zes* weken, den juisten dag nader te bepalen, zullen *fungerende* CURATORS bij het Departement der *Onbeheerde Boedels*, in het openbaar doen verkoopen:

Het HUIS en ERF aan de *Graven* of *Soldaten Straat*, bekend onder N. W. La. B. No. 44 en 55, aankomende den Boedel ANNA JOHANNA CLAASSEN.

Paramaribo, den 13 *Augustus* 1849.

[15516] M. N. ARLAUD,
2de *Commies*.

[15028] De Exploicteur bij het Geregtshof te *Suriname*, zal op Vrijdag den 17den Augustus 1849, publiek bij Executie verkoopen:

Een derde in het HUIS en ERF, gelegen aan de *Steenbakkerij Straat* La. C. No. 187, aankomende C. D. HIJNDMAN, als Erfgenaam van *een derde* in den Boedel wijlen G. P. JULIAANS.

Paramaribo, den 13 *Augustus* 1849.

A. DE RANDAMIE.

NIEUWSTIJDINGEN.

Engelsche Post.

Londen, 18 *Junij*.

In de Londensche bladen komen heden extracten voor uit de documenten betrekkelijk de Fransche expeditie naar Italie, die jl. Vrijdag in beide huizen van het parlement zijn overge-

egd. De stukken zijn ten getale van zeven. Het eerste is eene nota van 5 Januarij 1849, door lord Palmerston aan den markies van Normanby gerigt; de secretaris van staat voor de buitenlandsche zaken geeft daarin zijnen wensch te kennen, dat de paus eene onafhankelijke stelling bekleedde als wereldlijk vorst; maar te gelijkertijd wijst hij op het gevaar van eene afwijking van het beginsel van non-interventie in de geschillen der vreemde vorsten met hunne onderdanen; hij doet opmerken, dat de paus door zijne positie van andere souvereinen daarin verschilt, dat hij niet paus is door erfregt, maar door de verkiezing van het collegie der kardinalen; een ligchaam dat noch door zijne voorschriften noch door zijne zamenstelling nationaal is. Lord Palmerston eindigt met de verklaring, dat de paus aan zijne onderdanen waarborgen voor eene goede regering moet geven en dat eene gewapende interventie om den paus te helpen in het herstellen van een slecht gouvernement, niet te regtvaardigen zou zijn.

Het tweede document is ook eene nota van lord Palmerston aan den markies van Normanby, onder dagteekening van 28 Januarij jl. Daarin wordt gezegd, dat de Britsche regering in overeenstemming met de Fransche een levendig leedwezen betuigt over de opening, die Oostenrijk gedaan had ten aanzien der vereenigde handeling van de vier Katholijke mogendheden met het doel, om den paus op zijnen troon te herstellen. De hoop wordt er in uitgedrukt, dat het geschil tusschen den paus en zijne onderdanen nog langs diplomatischen weg zal te regelen zijn, terwijl ten slotte te kennen gegeven wordt, dat Engeland een wakend oog op deze aangelegenheden zal houden.

Het derde stuk is eene nota van den Napelschen ambassadeur te Londen, die Engeland, Rusland en Pruissen uitnoodigt om deel te nemen aan het congres, welks opening Spanje te Gaëta gevraagd had, tot regeling der aangelegenheden van de Romeinsche staten. Dit document draagt de dagteekening van 2 Febr.

Lord Palmerstons antwoord hierop, is het onderwerp van het vierde document. Hij verklaart er in, dat aan het Britsche kabinet geenerlei kennis is gegeven van het voornemen tot bijeenroeping van dat congres, en dat hij zich derhalve voor het oogenblik over dit punt niet kan uitlaten.

Als vijfde stuk vindt men eene nota, die den 9 Maart door lord Palmerston aan den markies van Normanby gezonden is; eerstgenoemde verklaart daarin op nieuw, dat de Britsche regering de herstelling van den paus op zijn wereldlijken troon levendig wenscht; maar hij betreurt dat de gebeurtenissen en de raadgevingen der personen, die den paus te Gaeta omringen, de regtstreeksche onderhandelingen tusschen Pius IX en zijne onderdanen onmogelijk gemaakt hebben; hij blijft echter bij zijn gevoelen, dat men langs diplomatischen weg tot eene bevredigende beslissing zal kunnen komen. »Het Gouvernement van H. B. M. is van oordeel," zegt lord Palmerston, »dat eene energieke en eenparige kennisgeving van het gevoelen der mogendheden aan de eene zijde in het belang der orde, aan den anderen kant in dat der constitutieneele regten — de minderheid, die thans de souvereine magt te Rome uitoefent, tot reden zou brengen, en moed en vertrouwen zou inboezemen aan de meerderheid die tot in dezen oogenblik geïntimideerd en onder den voet gehouden is; en zoo Groot-Brittannie uitgenoodigd ware geworden om deel aan die onderhandelingen te nemen en het aan die uitnoodiging gevolg had gegeven, dan zou de Britsche regering aan de andere mogendheden die er deel aan genomen hadden, zulk een gedrag aangeraden hebben." Lord Palmerston voegt er bij, dat het Britsche gouvernement niet veel genoegen vernomen heeft, dat Frankrijk onder de Katholieke mogendheden behoort tot welke de paus zich gewend heeft. „Er zijn verscheidene goede gronden," zegt hij, „die in verschillende opzigten doen wenschen, dat die aangelegenheden niet geregeld worden, zonder dat Frankrijk er deel aan hebbe. Ten slotte geeft hij den wensch te kennen, dat ook Sardinie tot deelname daaraan worde uitgenoodigd.

De zesde nota is door den markies van Normanby aan lord Palmerston gerigt, en behelst eene nota van den apostolischen nuntius te Parijs aan genoemden ambassadeur en eene andere van den kardinaal Antonelli, opzigtens het op de Katholieke mogendheden gedane beroep tot herstel van den paus op zijnen wereldlijken troon.

Lord Palmerston belast in zijn antwoord (dat het zevende en laatste stuk dezer serie van documenten uitmaakt) den markies van Normanby, den nuntius het diepe leedwezen te betuigen, dat de Engelsche regering over de gebeurtenissen in den Romeinschen staat gevoelt; en verder te verklaren dat het Engelsche kabinet geen deel kan nemen aan de onderhandelingen, die geopend zijn ten gevolge van 's pausen beroep op de katholieke mogendheden, maar dat het zich opregtelijk zal verheugen, zoo het resultaat eene verzoening tusschen den H. Vader en zijne onderdanen moge zijn, in dier voege, dat hij met toestemming van deze laatsten in zijne hoofdstad terugkeeren en zijne geestelijke functien en wereldlijke magt hervatten kan. Deze nota eindigt aldus: »Maar het gevoelen van H. M. regering is, dat eene dergelijke verzoening niet kan tot stand komen, of, zoo zulks geschiedde, niet duurzaam zou zijn, tenzij de verbindtenis van de zijde des pausen tot basis had, de handhaving van het constitutioneel en vertegenwoordigend regeringstelsel, hetgeen bij ten vorigen jare aan zijne onderdanen had toegestaan, opdat de afscheiding tusschen het geestelijk gezag en de wereldlijke magt en instellingen van den staat, duidelijk zijn aangewezen (en aldus een perk worde gesteld aan de talryke grieven die de samensmelting van het geestelijke en wereldlijke gezag heeft doen geboren worden). Het groot gewigt van het toelaten der leeken tot administratieve en regterlijke functien in den Romeinschen Staat, is reeds aan den vorigen paus onder het oog gebragt in de memorie, die hem ten jare 1832 is overhandigd door de vertegenwoordigers van Frankrijk, Engeland, Oostenrijk, Pruissen en Rusland, en de sedert gevolgde gebeurtenissen, niet alleen in den Kerkelijken staat maar ook in het overige van Europa, hebben die hervormingen nog noodzakelijker gemaakt.

Burgerlijke Stand.

Van den 5den tot den 11den Augustus, zijn hier ingeschreven, als:

Levenloos geboren: Den 5den dezer, een kind van het mannelijk geslacht, van Carolina Francina Didam.

Overleden: Den 7den dezer, Frederik Paul Penard, oud 48 jaren. Den 10den, Charlotte Rincke, wed. J. A. F. Stierling, oud 38 jaren.

WAARDE MEDEBURGERS!

De Commissie tot inzameling van liefdegiften ten behoeve dergenen, die bij den brand van den 26n. Junij dezes jaars hebben geleden, brengt ter uwer kennis, dat de Collecte eene som van *Twaalf honderd een en tachtig Gulden en negen en tachtig Centen* heeft bedragen, — dat, met uitzondering van den Heer J. J. BENNERNAGEL, allen, die bij die vuurramp geleden hebben, hunne aanvragen hebben ingediend, en dat na gedaan onderzoek, de toebedeeling aan dezelve is geschied. — Wordende uit naam der begiftigden den welmeenendsten dank toegebragt aan allen, die daartoe hebben bijgedragen.

Liggende het verbaal van de verrigtingen der Commissie, gedurende den tijd van *acht* dagen, ter visie van belanghebbenden, ten huize van den eersten onderteekenaar.

Paramaribo, den 12 Augustus 1849.

De Commissie voornoemd,

J. C. MULLER Az.
SAL. SOESMAN JR.
J. J. BENNERNAGEL.
H. F. WESENHAGEN.
H. J. RAATGEVER.
J. J. LEIJSNER.
A. VAN GELDER Hz.
J. A. MULLER.
H. J. BLANCKE.
J. VOET.
L. A. DE MESQUITA.
M. M. A. COUPIJN.
J. J. DE MESQUITA.

SCHEEPVAAT.

BINNENGEKOMEN.

Den 11den, Z. M. Stoomschip Curaçao, Kommandant Lu.t. ter Zee 1e. klasse, H. Ruijgens, van Hellevoetsluis, hebbende 41 dagen.

Schepen in Lading

Cuba, *Kapt.* Jansen, *adres bij van West en Co. Sluit* 20 *dezer.*

Astrea, *Kapt.* J. A. de Lang, *adres bij H. Degenhard. Sluit* 20 *dezer.*

Octaan, *Kapt.* A. Spekman, *adres bij C. J. Leijsner. Sluit* 28 *dezer.*

Hillegonda Catharina Helena, *Kapt.* J. C. Radeloff, *adres bij van West en Co.*

Anna Maria, *Kapt.* D. Steenveld, *adres bij H. Degenhard.*

Jacoba, *Kapt.* A. K. de Groot, *adres bij Gisius en Co.*

Thetis, *Kapt.* Poel, *adres bij C. J. Leijsner.*

Susanna, *Kapt.* G. D. Visser, *adres bij J. J. Leijsner.*

Echo, *Kapt.* Schil, *adres bij Gisius en Co.*

Jeantine, *Kapt.* Renken, *adres bij H. Degenhard.*

West-Indie, *Kapt.* T. D. Lieuwen, *adres bij C. J. Leijsner.*

Goede Vrede, *Kapt.* J. H. Wit, *adres bij H. Degenhard.*

Nathalie, *Kapt.* G. van Medevoort, *adres bij Baëza en Hewitt.*

Nicolaas Witzen, *Kapt.* P. F. Lange, *adres bij J. F. Faverey.*

Polaris, *Kapt.* F. Ruijter, *adres bij Gebrs. Samson.*

Gedrukt bij J. C. MULLER Az.